



HACHENBURG

GÄSTEINFORMATIONEN | INFORMATION FOR OUR GUESTS | INFORMATIONS POUR NOS HÔTES



INHALT



DE	INFORMATIONEN ZUM HOTEL	1
DE	FREIZEITAKTIVITÄTEN IN DER UMGEBUNG	6
DE EN	WICHTIGES VON A BIS Z IMPORTANT FACTS FROM A TO Z	17
EN	INFORMATION ABOUT THE HOTEL	26
FR	INFORMATIONS SUR L'HÔTEL	30



Lieber Gast,

wir begrüßen Sie recht herzlich im Parkhotel Hachenburg und hoffen, Sie hatten eine gute Anreise.

In dieser Broschüre finden Sie die wichtigsten Informationen zu Ihrem Aufenthalt in unserem Haus:

- Essen und Trinken
- Wellness & Beauty
- Telefon & WLAN/Hotspot
- Freizeit
- Wichtiges von A-Z

Sollten Sie Fragen oder Wünsche haben, stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung. Unsere Mitarbeiter an der Rezeption sind täglich für Sie da.

Sollten Sie spezielle Kopfkissen wünschen, geben Sie bitte an der Rezeption Bescheid. Wir halten eine Auswahl verschiedener Kissen für Sie bereit.

Wir wünschen Ihnen einen angenehmen Aufenthalt bei uns.

Ihr Team vom Parkhotel Hachenburg

ESSEN & TRINKEN



LECKERES ESSEN, KLASSE SERVICE

Ein modernes Design mit goldenen Farbakzenten, gedämpftes Licht und bequeme Stühle und Sitzbänke für ein gemütliches Beisammensein: Rund 120 Personen können sich in unserem **Restaurant** gleichzeitig kulinarisch verwöhnen lassen. Bei gutem Wetter auch mehr, denn gerne servieren wir Ihnen Ihr Gericht auch auf der Terrasse zum Hotelgarten mit einem großartigen Blick über das Nistertal. Wer sich eher dafür interessiert, wie sein Essen zubereitet wird, schaut unserem jungen Küchenteam durch die große Panoramascheibe bei der Arbeit zu und staunt, wie jeder Handgriff sitzt.

Warme Küche täglich 12:00 - 14:00 Uhr & 18:00 - 21:00 Uhr

UNSER FRÜHSTÜCK: DIE BASIS FÜR EINEN GELUNGENEN TAG

Vielleicht reicht Ihnen morgens ein Nutellabrötchen, weil Sie gleich einen Geschäftstermin haben und spät dran sind. Vielleicht sind Sie aber auch ein Genießer, der gerne mal einen Latte Macchiato zur Eierspeise trinkt. Bei unserem reichhaltigen **Frühstücksbuffet** wird jeder Frühstückstyp fündig. Wählen Sie einfach nach Lust und Laune aus einer Vielzahl von Brötchen und Brotsorten, Müsli, Früchten, Cerealien, Käse, Wurst und Schinken, Eierspeisen und süßen Aufstrichen. Dazu gibt es verschiedene Säfte, Kaffee und Tee so viel Sie möchten.

Montag bis Freitag 07:00 - 10:00 Uhr

Samstag & Sonntag 07:30 - 10:30 Uhr

GETRÄNKE, GESPRÄCHE, GESELLIGKEIT

Würde Alexander Graf von Hachenburg noch leben, er würde sicher hier Platz nehmen und von seiner Familie Sayn-Wittgenstein erzählen: Die **Bar** ist der zentrale Treffpunkt im Parkhotel. Die 50 Sitzplätze des Bar- und Bistrobereichs grenzen an die Lobby und laden sofort zum Verweilen ein. Na gut, zunächst bringen Sie vielleicht noch Ihr Gepäck ins Zimmer... Nachdem der Snack oder Drink bestellt ist, fällt der Blick durch das zweistöckige Fenster nach draußen ins Grüne. Spätestens jetzt haben Sie Urlaub! Entspannt geht es auch in der gemütlichen Lounge mit Kamin zu. Wo sonst lässt sich ein Glas Wein oder Cocktail besser genießen?

WELLNESSBEREICH

Wir empfehlen Ihnen den Besuch unseres Wellnessbereichs mit Schwimmbad (13 x 5 m), Finnischer Außensauna (90°C), Sanarium (60°C), Dampfbad und Ruheräumen im 2. Untergeschoss. Bademäntel finden Sie in Ihrem Zimmer, Saunahandtücher im Wellnessbereich. Badeschuhe erhalten Sie auf Anfrage an der Rezeption.

Schwimmbad 6:00 - 7:00 Uhr & 8:00 - 22:00 Uhr

Sauna 15:00 - 18:00 Uhr (Finnische Sauna); 15:00 - 20:00 Uhr (Sanarium & Dampfbad) auf Anfrage

Zu Ihrer Erfrischung halten wir Wasser sowie frisches Obst bereit.

FITNESSRAUM

In unserem Fitnessraum können Sie Ihr Training auch während des Urlaubs bzw. der Geschäftsreise fortsetzen. Crosstrainer, Halbliege-Ergometer, Fahrrad-Ergometer, Laufband, Rudergerät, Hanteln und Matten bieten für jeden Anspruch das richtige Training. Zur Unterhaltung während des Trainings steht ein großer Flatscreen-TV zur Verfügung.

Wenn Sie lieber an der frischen Luft trainieren möchten, können Sie die zahlreichen Rad- und Laufwege rund um Hachenburg nutzen – Informationen hierzu erhalten Sie an der Rezeption.



BEAUTY-CENTER



Erleben Sie Ruhe und Entspannung in der gemütlichen Atmosphäre unseres Beauty-Centers im 2. Untergeschoss und tun Sie sich etwas Gutes.

Unsere ausgebildeten Kosmetikerinnen und Masseurinnen beraten und verwöhnen Sie gerne. Ganz nach Ihren Wünschen wird für Sie ein individuelles Schönheits- und Pflegeprogramm mit Babor-Produkten zusammengestellt - ob belebend, beruhigend, regenerierend, stärkend oder straffend.

Sollten Sie Ihren Behandlungstermin noch nicht vor der Reise vereinbart haben, so erfragen Sie kurzfristige Termine bitte an der Rezeption.

Ein kleiner Auszug aus unserem Beauty-Angebot:

- Gesichtsbehandlungen
- Enthaarung
- Maniküre
- Pediküre
- Make-up
- Pflege für den Mann
- Körperpeelings
- Entspannungsbäder
- Körperpackungen
- Massagen
- Wellness- und Beutypakete

Die Preise für die Behandlungen erfahren Sie auf Anfrage direkt im Beauty-Center oder an der Rezeption.

Weitere Informationen zu dem Angebot in unserem Beauty-Center finden Sie auch online unter www.parkhotel-hachenburg.de/wellness-beauty.

TELEFON

Bitte wählen Sie vorab eine 0 für eine Amtsleitung.

In folgende Länder können Sie kostenfrei ins Festnetz telefonieren: Deutschland, Belgien, Dänemark, Frankreich, Großbritannien, Irland, Isle of Man, Italien, Kanalinseln, Luxemburg, Niederlande, Nordirland, Österreich, Polen, Portugal, Schweden, Schweiz, Spanien, Tschechische Republik, Ungarn und Vatikanstadt.

Telefonnummer Parkhotel: 02662 / 94965-0

Faxnummer Parkhotel: 02662 / 94965-25

Wenn Sie von außerhalb angerufen werden möchten, ersetzen Sie bitte die Null der Hotel-Telefonnummer durch die Ziffer 1 gefolgt von Ihrer Zimmernummer, z. B. bei Zimmernummer 214: 02662 / 94965-1214.

WECKRUF

Gerne können Sie Ihren persönlichen Weckruf an der Rezeption aufgeben.

WICHTIGE TELEFONNUMMERN

Rezeption: - 20

Restaurant: - 28

Beauty-Center: - 26

Polizei / Notruf: Amtsleitung 0, dann 110

Feuerwehr: Amtsleitung 0, dann 112

INTERNETZUGANG / WLAN

Als Gast steht Ihnen in unserem Haus ein kostenfreier WLAN-Zugang zur Verfügung. Verbinden Sie Ihr Notebook oder mobiles Endgerät zur Nutzung einfach mit dem WLAN „Parkhotel“. Nach dem Akzeptieren der Nutzungsbedingungen und dem Klick auf „Verbinden“ können Sie das WLAN im gesamten Haus nutzen. Sollten Sie Hilfe benötigen, helfen wir Ihnen an der Rezeption gerne weiter.

FREIZEITAKTIVITÄTEN IN DER UMGEBUNG



HACHENBURG - DIE PERLE DES WESTERWALDS

So wird die kleine Residenzstadt liebevoll genannt. Hachenburg ist ein florierendes Kleinod mit Geschichte – sympathisch, lebendig und unverwechselbar. Spürbar wird die Geschichte zum Beispiel auf dem **Alten Markt**. Er ist das Zentrum und die „gute Stube“ des Hachenburger Lebens – hier trifft man sich, um sich zu unterhalten, einzukaufen oder bei Kaffee und Kuchen die Atmosphäre der historischen Stätte zu genießen.

Bei einer der vielseitigen **Stadtführungen** lernen Sie die Sehenswürdigkeiten und historischen Hintergründe der Stadt bestens kennen.

Veranstaltungshighlights im Jahresverlauf:

- Früh im Jahrmarkt: zwei Wochen vor Ostern
- Sommerfest: erster Sonntag im Juli
- Traditionelle Kirmes: zweites Wochenende im August
- Wein- und Schlemmerfest: zweites Wochenende im September
- Hachenburger Löwenfest: drittes Wochenende im Oktober
- Katharinenmarkt: erster Samstag im November
- Historischer Weihnachtsmarkt: 3. Advent Donnerstag bis Sonntag
- Kostenlose Open-Air Konzertreihe „Treffpunkt Alter Markt“: Juni/Juli – August immer donnerstags ab 19:15 Uhr



Fotos: Dominik Ketz



PARKHOTEL
★★★★

KROPPACHER SCHWEIZ

Das Landschaftsschutzgebiet „Kroppacher Schweiz“ ist ein Eldorado für alle Naturfreunde. Kleine und Große Nister haben ein traumhaftes Stück Natur von geradezu alpiner Schönheit geschaffen. Nicht von ungefähr trägt die Landschaft das Wort „Schweiz“ im Namen.

Urige Dörfer, fantastische Ausblicke, wildromantische Pfade und Bachquerungen über Trittsteine oder eine Hängeseilbrücke machen jede Wanderung hier zu einem echten Erlebnis. Erst recht, wenn man ans „Deutsche Eck“, den Zusammenfluss von Großer und Kleiner Nister oder gar bis ans „Weltende“ marschiert...

WESTERWÄLDER SEENPLATTE

Diese Perle der Natur für alle Romantiker, Badeurlauber und Wassersportler im Süden Hachenburgs besteht aus sieben mittelalterlichen Stauweihern, heute eine intakte Seenlandschaft, die unter Naturschutz steht. Der Dreifelder Weiher, Haiden-, Hofmanns-, Brinken-, Post-, Wölferlinger- und Hausweiher bilden zusammen die Westerwälder Seenplatte.

Schöne Waldpassagen, herrliche Waldränder, einsame Ufer und tolle Ausblicke warten hier auf Sie. Ob Schwimmen, Sonnenbaden, Surfen, Rudern oder Tretbootfahren – hier ist fast jeder Wassersport möglich.

TOURIST-INFO HACHENBURGER WESTERWALD

Informationen, Karten, Stadtführungen und vieles mehr erhalten Sie bei der Tourist-Info.

Alter Markt 4-6, 57627 Hachenburg, Tel. 02662/9699760, www.hachenburger-westerwald.de

FREIZEITAKTIVITÄTEN IN DER UMGEBUNG



WANDERN AUF DEM WESTERWALD-STEIG

Der als **Qualitätsweg „Wanderbares Deutschland“** ausgezeichnete Westerwald-Steig führt unmittelbar am Parkhotel vorbei. Auf **235 km und 16 abwechslungsreichen Etappen** garantiert der Westerwald-Steig Naturgenuss und viel frische Luft zum Durchatmen.

Unser Tourentipp für Sie: Etappe von Hachenburg nach Bad Marienberg

Die Etappe des Westerwald-Steigs führt unmittelbar am Parkhotel vorbei durch den **Burggarten**. Wenn Sie von dort aus starten (die Etappe beginnt eigentlich am Alten Markt), passieren Sie zunächst das **Landschaftsmuseum** (s. S. 10). Durch den Dehlinger Weg führt die Strecke zum jüdischen Friedhof mit einem beeindruckenden Blick auf das Siebengebirge. Über den **„Philosophenweg“** gelangt man in den Hachenburger Stadtwald und von dort aus über schöne Waldwege hinab nach Unnau-Korb. Dort beginnt der Aufstieg durch das Wäschbachtal hinauf nach Stangenrod und weiter über Wiesenwege mit einer schönen Aussicht über die Westerwälder Hügel bis zum Turm Gräbersberg bei Alpenrod. Sie passieren einen alten Basaltsteinbruch und ein privates Wildgehege und erreichen über teils naturbelassene Wege den höchsten Punkt der Etappe – den **Großen Wolfstein**. Von dort geht es über den Kleinen Wolfstein in den **Wildpark Bad Marienberg** und steil bergab zum **Basaltpark**. Jetzt sind es nur noch wenige hundert Meter bis zur Bismarckstraße und dem Ortskern des kleinen Kurstädtchens.

Strecke:	15,2 km
Aufstieg:	412 m
Abstieg:	334 m
Dauer:	5:00 h
Niedrigster Punkt:	280 m
Höchster Punkt:	562 m

Für eine Einkehr bietet sich der Besuch des **360° Drehrestaurants** mit Kaffee- & Kuchenangebot ab 15:00 Uhr samstags und sonntags im Wildpark Hotel Bad Marienberg an.

KLEINE RUNDE DURCH HACHENBURG

Für einen Spaziergang empfehlen wir Ihnen verschiedene Wege durch das historische Zentrum Hachenburgs und Abstecher in den Hachenburger Stadtwald in Richtung Alpenrod. Karten mit Wanderwegen erhalten Sie an der Rezeption und bei der Tourist-Info sowie digital unter www.hachenburger-westerwald.de/wandern.

Shuttelfahrten mit unserem Hotelbus sind möglich – erkundigen Sie sich bitte an der Rezeption nach den Konditionen.

RADFAHREN RUND UM HACHENBURG UND IM WESTERWALD

Den Westerwald per Fahrrad zu erkunden, ist ein besonderes Vergnügen. Vor allem Mountainbiker und E-Bike-Fahrer erfreuen sich an dem welligen Terrain und der abwechslungsreichen Landschaft.

Rot-braun schimmernde Fachwerkhäuser, rauschende Flüsse, idyllische Seen und herrliche Panoramen - der **Radrundweg Hachenburger Westerwald** hat auf 76 km mit 1000 hm einiges zu bieten! Ob bewaldete Hügel, imposante Höhenplateaus, wildrauschende Bäche, romantische Seen oder weitläufige Felderlandschaften - kaum ein anderer Radweg ist so abwechslungsreich! Von der verträumten Barockstadt Hachenburg führt die Strecke durch die wildromantische „Kroppacher Schweiz“, entlang der rauschenden Wied im „Oberen Wiedtal“, vorbei an den idyllischen Ufern des „Dreifelder Weihers“ und über den für seinen Aussichtsturm bekannten „Gräbersberg“ wieder zurück in die Löwenstadt.

Weitere Rundwege führen durch den **Hatterter Grund**, zur **Wied**, entlang der **Nister** und zur benachbarten **Stöffelmaus**. Kartenmaterial erhalten Sie an der der Rezeption und bei der Tourist-Info sowie digital unter www.hachenburger-westerwald.de/radfahren.



Fotos: Dominik Ketz

FREIZEITAKTIVITÄTEN IN DER UMGEBUNG



LANDSCHAFTSMUSEUM WESTERWALD

Das Landschaftsmuseum zeigt die Kulturgeschichte des Westerwaldes vom 18. bis zum 20. Jahrhundert. In reizvoller Parklandschaft am Ortsrand von Hachenburg erleben Sie in acht typischen Gebäuden der Region das bauerliche Wohnen, das Leben und Arbeiten, wie es im Westerwald lange Zeit bis um 1960 üblich war. Eine Scheune, ein Backhaus sowie eine Ölmühle führen die bauerliche Eigenversorgung vor Augen. Ausstellungen verdeutlichen, wie Tischler, Töpfer, Schmiede und andere Handwerker ihre Gerätschaften erzeugten. Auch die Dorfschule, in der alle Schüler gemeinsam in einem Raum unterrichtet wurden, darf natürlich nicht fehlen. Küchen- und Heilkräuter, Blumen, Garten- und Feldfrüchte werden auf Gartenflächen angebaut. Dazwischen halten Grenzsteine, Wegekreuze oder Grabsteine das Leben der Großeltern und Urgroßeltern von der Geburt bis zum Begräbnis lebendig.

Öffnungszeiten: Dienstag - Sonntag und an Feiertagen 10:00 – 17:00 Uhr

Leipziger Straße 1, 57627 Hachenburg, Tel. 02662/7456, www.landschaftsmuseum-westerwald.de



Fotos: Dominik Ketz, Landschaftsmuseum Ww, Abtei Marienstatt, Stoffelpark

KLOSTER MARIENSTATT

Die 1212 gegründete Zisterzienserabtei Marienstatt befindet sich seit 1227 an der heutigen Stelle im Tal der Großen Nister. Das mittelalterliche Klostergebäude wurde in der Barockzeit durch einen Neubau ersetzt und 1747 eingeweiht. Die Abteikirche von Marienstatt, deren Bau von 1227 bis 1425 dauerte, gilt als erste rechtsrheinische gotische Kirche in Deutschland, die durch ihre Linienführung ein bis in unsere Zeit bewundertes Kunstwerk ist. Am Standort befindet sich außerdem ein von den Zisterziensern getragenes Privatgymnasium sowie ein Brauhaus.

Die traumhafte Lage im Tal der Nister und zahlreiche Wander- sowie Radwege lassen einen Besuch der Abtei sehr gut mit einem aktiven Tagesausflug verbinden.

57629 Marienstatt, www.abtei-marienstatt.de

STÖFFEL-PARK

Ein Besuch im Tertiär-, Industrie- und Erlebnispark Stöffel, ein Bestandteil des Geoparks Westerwald-Lahn-Taunus, lohnt sich für Groß und Klein zu jeder Jahreszeit. In Enspel erwartet die Besucher eine Kulisse wie in einer verlassenen Goldgräberstadt. Neben den imposanten Gebäuden eines Basalt abbauenden Betriebs aus dem 19. Jahrhundert sind auf dem 140 Hektar großen Gelände noch viel ältere Schätze zu finden: Fossilien aus dem Tertiär.

Hier ist die berühmte Stöffel-Maus gefunden worden. Besucher dürfen im Stöffel-Park selber Ölschiefer spalten und ihre Funde – meist kleine Fische, Kaulquappen oder Blätter – mit nach Hause nehmen. Alle Fossilien können seit April 2016 im Tertiär-Museum, dem TERTIÄRUM, im Original bewundert werden.

Der Stöffel lädt ein, den Weg des Basalts zu gehen: vom Abbau, über den Vorebrecher, an Lorengleisen, Bagger, Lok und Förderbändern entlang. Auch die Historische Werkstatt, die Kipperbuden und das Schaltheus erzählen von alten Zeiten.

Infos & Öffnungszeiten:

Stöffelstraße, 57647 Enspel, Tel. 02661/9809800, info@stoeffelpark.de, www.stoeffelpark.de

FREIZEITAKTIVITÄTEN IN DER UMGEBUNG



HACHENBURGER ERLEBNISBRAUEREI

Hier entstehen seit mehr als 150 Jahren Qualitätsbiere, die einzigartig sind und das Wort „Spezialität“ auch verdienen. Die Verwendung von 100% Aromahopfen, außergewöhnlich weiches Brauwasser sowie eine 6-wöchige Reifezeit sind für den einzigartigen Geschmack von Hachenburger besonders wichtig.

Im neuen Brauerei-Kino sowie im außergewöhnlichen Ambiente des Lager- und Reifehauses der Brauerei erleben Sie einen Einblick in die Genusswelten der Hachenburger Bierspezialitäten. Biersommelier-Verkostungen und verschiedene Besichtigungstouren gehören ebenso zum Programm wie der Profi-Zapfkurs.

Adresse & Öffnungszeiten:

Gehlerter Weg 12, 57627 Hachenburg, Tel. 02662/8080, info@hachenburger.de, www.hachenburger.de

STRUTHOF BRENNEREI

Der Struthof liegt 8 km entfernt in Unnau und ist seit 1766 die älteste landwirtschaftliche Kornbrennerei im Westerwald. Inhaberin Marianne Lieber empfängt Sie mit edlen Bränden und Likören. Die umliegenden Kornfelder prägen das Bild des Struthofs und die stimmungsvoll eingerichtete Kornstube lädt zum Verweilen ein.

Probierunden auf dem Struthof

Bei einer fröhlichen Probierunde in der Kornstube oder im Panorama-Wandelgarten erfahren Sie alles über die Westerwälder Köstlichkeiten - vom festen zum flüssigen Korn. Gerne vereinbaren wir einen Termin für Sie.

Adresse & Öffnungszeiten:

Struthof 1, 57648 Unnau, Tel. 02661/2461, info@brennerei-struthof.de, www.brennerei-struthof.de

BIRKENHOF BRENNEREI

Die Birkenhof Brennerei ist das Eldorado für Genießer, Feinschmecker, Kenner und Entdecker von edlen Destillaten. Aus einer kleinen Kornbrennerei im Westerwald wurde im Laufe der 160-jährigen Unternehmensgeschichte eine der Top-Destillieren Deutschlands.

Gönnen Sie sich ein unvergessliches Erlebnis mit einer Brennereibesichtigung, einem ganztägigen Destillateurkurs, Whisky Tasting, Gin Blending oder einfach einem geselligen Genussabend. Gerne vereinbaren wir einen Termin für Sie.

Adresse & Öffnungszeiten:

Freitags & samstags finden offene Führungen statt. Anmeldung unter Tel. 02661 / 982040. Weitere Zeiten auf der Internetseite.

Auf dem Birkenhof, 57647 Nistertal, Tel. 02661/982040, info@birkenhof-brennerei.de, www.birkenhof-brennerei.de



Fotos: Struthof Brennerei, Birkenhof Brennerei, Hachenburger Brauerei

FREIZEITAKTIVITÄTEN IN DER UMGEBUNG



WILDPARK BAD MARIENBERG

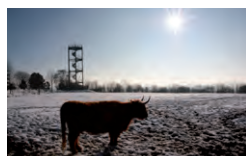
Auf der Marienberger Höhe, etwa 15 Min. Fahrt vom Parkhotel entfernt, liegt der Wildpark von Bad Marienberg. In verschiedenen Gehegen finden Sie u. a. Wildschweine, Rot- und Damwild, Lamas, Schafe, Ziegen und Waschbären. Ein Besuch lohnt sich immer und zu jeder Jahreszeit und ist kostenfrei.

Der Wildpark ist ganzjährig von Tagesanbruch bis zur Dämmerung und bei jedem Wetter geöffnet. Ein 4 km langer Rundweg führt durch das reizvolle Wald- und Wiesengelände. Das Highlight für Kinder ist sicherlich die Fütterung der Tiere mit dem Futter aus den Automaten am Weg sowie der Streichelzoo. Direkt am Wildpark kommen kleine Besucher außerdem auf dem großen Spielplatz auf ihre Kosten.

RAST IN DEN HOGANO-HOTELS

Für eine Rast während des Ausflugs zum Wildpark oder auch nach dem Stadtbummel durch Bad Marienberg bietet sich ein Besuch unserer Schwesterhotels an. Mit dem 360° Drehrestaurant verfügt das **Wildpark Hotel** über ein echtes Highlight: Während Sie Speisen vom Buffet (Dienstag- & Samstagabend & Sonntagmittag) oder Kaffee & Kuchen (täglich 15-17 Uhr) genießen, dreht sich das Restaurant in einer Stunde um die eigene Achse, sodass Sie einen 360°-Panoramablick über den hohen Westerwald erhalten.

Im **Landhotel Kristall** werden Sie mit frischen regionalen Gerichten und leckeren Monatsmenüs verwöhnt. Auf der Terrasse am Waldrand werden Sie sich im Sommer der Natur ganz nahe fühlen.



KLETTERWALD BAD MARIENBERG – KLETTERN IN LUFTIGEN HÖHEN

Ebenfalls auf der Marienberger Höhe erwarten Sie Spaß, Spannung und Abenteuer im Kletterwald Bad Marienberg. 10 Parcours, über 100 Kletterelemente in 3 bis 12 Metern, ein Teamparcours und die Sportkletterwand warten darauf, bezwungen zu werden! In den hohen Parcours darf bereits ab 6 Jahren und im großen Kinderland ab 3 Jahren geklettert werden.

Öffnungszeiten (April – Oktober)

Mittwoch bis Freitag: (Montag, Dienstag Ruhetag) 14:00 – 17:00 Uhr (Kassenschluss)

Samstag, Sonntag, Feiertage 12:00 – 17:00 Uhr (Kassenschluss)

sowie täglich während der Schulferien in Rheinland-Pfalz

Je nach Wetterlage können die Öffnungszeiten abweichen!

Preise finden Sie auf der Internetseite: www.kletterwald-badmarienberg.de



FREIZEITAKTIVITÄTEN IN DER UMGEBUNG



BAROCKE RESIDENZ WEILBURG AN DER LAHN

Die ehemalige Residenzstadt Weilburg mit ihrem beeindruckenden Barock-Schloss ist rund 45 km entfernt und liegt auf einem Berg, der von der Lahn umgeben ist. Weilburg war jahrhundertlang Sitz eines dem Haus Nassau entstammenden Adelsgeschlechts, aus dem das heutige großherzogliche Haus von Luxemburg hervorgeht. Die barocke Schlossanlage, die liebenswerte Altstadt, die Lahnschleife, das weltweit einmalige Tunnelensemble, Lindenalleen und Wälder prägen das wunderschöne Stadtbild. Neben aktiven Naturerlebnissen mit dem Kanu oder Rad auf und entlang der Lahn, bietet die Stadt Ihnen kulturelle Highlights wie die Weilburger Schlosskonzerte.

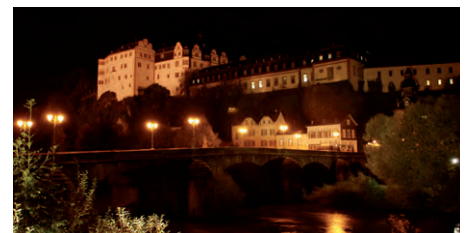
Weilburger Schloss mit Orangerie, Schlosskirche und Schlosspark

Besuchen Sie die herrschaftlichen Räume des Weilburger Schlosses sowie die traumhaft schöne Parkanlage.

Führungen: 1. März bis 31. Oktober, Dienstag - Sonntag 10 – 17 Uhr (letzte Führung: 16 Uhr)
1. November bis 28. Februar, Dienstag - Sonntag 10 – 16 Uhr (letzte Führung: 15 Uhr).

Schlosshotel Weilburg & Hotel Lahnschleife

Besuchen Sie in Weilburg auch unsere Schwesterhotels der HOGANO-Gruppe. Für eine Pause während des Stadtbummels oder ein schönes Abendessen nach der Schlossbesichtigung bieten Ihnen unsere **Restaurants „Alte Reitschule“** im Schlosshotel und **„Caprice“** im Hotel Lahnschleife das passende Ambiente.



WICHTIGES VON A BIS Z

IMPORTANT FACTS FROM A TO Z

Abreise <i>Check-out</i>	Am Abreisetag bitten wir Sie, das Zimmer bis 11:00 Uhr zu räumen. Auf Wunsch bieten wir Ihnen gerne einen Spät-Check-out an. <i>On your departure day, we kindly ask you to leave the room by 11 a.m. Late check-out is available upon request.</i>	
Apotheke <i>Pharmacy</i>	Amts-Apotheke Wilhelmstraße 2, Hachenburg Einhorn-Apotheke Neumarkt 8, Hachenburg Löwen-Apotheke Steinweg 3, Hachenburg	02662 / 6458 02662 / 1830 02662 / 7780
Ärzte <i>Doctors</i>	Notfall-Ambulanz im DRK-Krankenhaus Hachenburg Alte Frankfurter Straße 12, Hachenburg	02662 / 850
Autovermietung <i>Car rental</i>	Autovermietung Müller Koblenzer Straße 1, Hachenburg	02662 / 1234
Autowerkstatt <i>Garage</i>	BMW - Hakvoort Bismarckstraße 59, Bad Marienberg Fiat, Alfa Romeo, Jeep, Skoda - Hottgenroth & Farrenberg Koblenzer Straße 15, Hbg Opel, Peugeot - Asbach Graf-Heinrich-Straße 16, Hachenburg Daimler-Benz - Bald Kölner Straße 98, Altenkirchen Volvo - Bell Zum Drahtzug 2, Nister Premio Reifenservice Koblenzer Straße 34, Hachenburg Autoteile Heinz Kämpf Zur Tiefenbach 8, Hachenburg	02661 / 91230 02662 / 94200850 02662 / 95270 02681 / 8010 02662 / 95640 02662 / 2045 02662 / 95660
Bademäntel <i>Bathrobes</i>	Bademäntel finden Sie in Ihrem Zimmer. Saunatücher erhalten Sie an der Rezeption. <i>Bathrobes can be found in your room. Sauna towels are provided for you at the reception.</i>	
Bahnhof <i>Railway station</i>	Bahnhof Hachenburg (500 m) <i>Railway station Hachenburg (500 m)</i>	
Beauty-Center <i>Beauty center</i>	Das Beauty-Center für Massagen, Gesichts- und Körperbehandlungen befindet sich im 2. UG (s. S. 4). <i>The beauty center is located in the basement and offers massages, facial and body treatments (s. p. 28).</i>	

WICHTIGES VON A BIS Z

IMPORTANT FACTS FROM A TO Z



Blumen *Flowers*

Blumen Georg | [Friedrichstraße 32, Hachenburg](#)

Das Grüne Haus | [Saynstraße 43, Hachenburg](#)

Die Blattlaus | [Lindenstraße 49, Hachenburg](#)

Unsere Rezeption vermittelt Ihnen ebenfalls gerne Ihre Blumenwünsche.

Our staff at the reception also arranges flower bouquets for you.

02662 / 1774

02662 / 941034

02662 / 9499845

Bowling *Bowling*

Bowling-Center (auch Darts & Billard)

[Ziegeleiweg 3, Hachenburg](#)

Öffnungszeiten & Preise auf www.bowlingcenter-hachenburg.de

Opening hours & prices on www.bowlingcenter-hachenburg.de

02662 / 942500

Bücherei *Public library*

Stadtbücherei Hachenburg

[Mittelstraße 2, Hachenburg](#)

Öffnungszeiten aktuell auf www.stadtbuecherei-hachenburg.de

02662 / 939451

Cafés *Cafés*

Unser Restaurant bietet nachmittags täglich Kaffeespezialitäten sowie frische Torten und Kuchen an.

Our restaurant offers coffees, fresh pies and cakes daily in the afternoon.

Café Weinbrenner (Mo - Fr 6–18 Uhr, Sa bis 13 Uhr | *Mon - Fri 6 a.m. – 6 p.m., Sat until 1 p.m.*)

[Wilhelmstraße 11, Hachenburg](#)

02662 / 9478700

E-Auto-Ladestation *Charging station*

Auf dem Hotelparkplatz befindet sich eine Ladesäule für Elektroautos. Die Zugangskarten für den Ladevorgang erhalten Sie an der Rezeption. Die Abrechnung erfolgt ebenfalls an der Rezeption.

There is a charging station for electric cars in the hotel car park. You can get the access cards for the charging process at the reception. Billing also takes place at the reception.

WICHTIGES VON A BIS Z

IMPORTANT FACTS FROM A TO Z

DE | EN

Fahrradkeller *Bike garage*

Unser Fahrradkeller befindet sich im 1. UG und ist von außen zugänglich. Den Schlüssel erhalten Sie an der Rezeption.

Our bike garage is located on the 1st basement and is accessible from the outside. You will receive the key at the reception.

Fahrradverleih *Bike rental*

Zweirad Thomas Bach

Vor der Struth, Hachenburg

02662 / 4580

Zweirad Schnell

Koblenzer Straße 38a, Hachenburg

02662 / 9319770

Fitnessraum *Fitness room*

Den Fitnessraum mit verschiedenen Geräten finden Sie im 2. UG (s. S. 3).

Our fitness room with several training equipment is located in the basement (s. p. 28).

Friseur *Hairdresser*

Ayman Herrenfriseur | Graf-Heinrich-Straße 10, Hachenburg

02662 / 5089909

Friseur in der Goldschmiede | Wilhelmstraße 37, Hachenburg

02662 / 949200

Frisörstube Klara Pfeiffer | Friedrichstraße 12, Hachenburg

02662 / 7776

Haarkult O | Koblenzer Straße 3, Hachenburg

02662 / 9491019

Haarscharf | Saynstraße 37, Hachenburg

02662 / 9466844

Monschauer Friseure | Koblenzer Straße 38b, Hachenburg

02662 / 9479700

Frühstück *Breakfast*

Unser reichhaltiges Frühstücksbuffet steht montags bis freitags von 7:00 - 10:00 Uhr, samstags und sonntags von 7:30 - 10:30 Uhr in unserem Restaurant für Sie bereit.

Our various breakfast buffet is prepared for you Mon - Fri from 7 - 10 a.m., on Saturdays and Sundays from 7.30 - 10.30 a.m. in our restaurant.



WICHTIGES VON A BIS Z

IMPORTANT FACTS FROM A TO Z



Golf
Golfing

18-Loch-Golfplatz Dreifelden-Linden
Steinebacher Straße, Dreifelden

02666/8220

18-Loch-Golfplatz Wiesensee
Stahlhofen am Wiesensee

02663/991192

Internet / WLAN
Internet / Wifi

Als Gast unseres Hauses erhalten Sie kostenfreien WLAN-Zugang (s. Seite 5).
As a guest of our house you can use our free WiFi hotspot (s. page 29).

Kino
Cinema

Cinexx
Nisterstraße 4, Hachenburg

02662/945050

Kirchen
Churches

Bartholomäus-Kirche (ev.)
Kirchstraße 2, Hachenburg

Schlosskirche (ev.)
Schlossberg 2a, Hachenburg

Kirche Mariä Himmelfahrt (kath.)
Alter Markt 1, Hachenburg

Kletterwald
Climbing course

Kletterwald Bad Marienberg (s. Seite 15)
direkt am Wildpark Bad Marienberg

02661/9808836

Minigolf
Miniature golf

Direkt neben dem Parkhotel
Öffnungszeiten während der Saison: Mo - So 10:00 – 22:00 Uhr
Bei schlechter Witterung (nass oder kalt) bleibt die Anlage geschlossen.
Opening hours during the season: Mon - Sun 10 a.m. – 10 p.m.
In bad weather (wet or cold) the facility will be closed.

0151/40128213

WICHTIGES VON A BIS Z

IMPORTANT FACTS FROM A TO Z

DE | EN

Nähservice *Sewing service*

Kleinere Näharbeiten übernehmen wir gerne für Sie. Die Kosten hierfür werden auf Ihre Zimmerrechnung gebucht.

We care for your smaller sewing works. The costs are charged to your room bill.

Nordic Walking *Nordic Walking*

Nordic-Walking-Routen in der Umgebung | *Nordic walking routes nearby:*

- Hachenburg: Ludwigs-Pfad (13 km)
- Alpenrod: Maximilians-Runde (17 km)
- Heuzert: Entenley-Runde (7 km)
- Heuzert: Große-Nister-Runde (13 km)

Eine Beschreibung der Touren und Karten finden Sie auf www.hachenburger-westerwald.de/aktiv/nordic-walking.html.

You can find tour descriptions and maps on www.hachenburger-westerwald.de/aktiv/nordic-walking.html.

Optiker *Optician*

Bonn Augenoptik | [Wilhelmstraße 30, Hachenburg](#)

02662 / 7596

Brillen Sperling | [Wilhelmstraße 3, Hachenburg](#)

02662 / 2414

Dohmen und Bosch | [Graf-Heinrich-Straße 7, Hachenburg](#)

02662 / 9466700

Post *Post office*

Deutsche Post

[Adolf-Münch-Weg 1, Hachenburg](#)

Gerne können Sie Ihre Briefe und Postkarten auch an der Rezeption abgeben.

You can also leave your letters and postcards at the reception.

Postkarten *Postcards*

Postkarten und Briefmarken erhalten Sie an der Rezeption.

Postcards and stamps are available at the reception desk.

Radfahren *Cycling*

Rund um Hachenburg und im Westerwald finden Sie hunderte Kilometer ausgeschilderte Radwege und Themenrouten. Routenbeschreibungen und Karten erhalten Sie an der Rezeption.

You can find hundreds of kilometers of signposted trails and theme routes around Hachenburg and across the Westerwald. Route descriptions and maps are available at the reception desk.



WICHTIGES VON A BIS Z

IMPORTANT FACTS FROM A TO Z



Rauchen

Smoking

Das Rauchen ist nur bei geschlossener Balkontür auf den Balkonen gestattet. Aschenbecher erhalten Sie an der Rezeption. In den Zimmer gilt absolutes Rauchverbot. Bei Verstoß gegen das Rauchverbot müssen wir ein erhöhtes Reinigungsentgelt in Höhe von 150,00 € in Rechnung stellen.

Smoking is only allowed on our balconies when doors are closed. Ashtrays are available at the reception desk. Smoking is prohibited in the rooms. For the violation of the no-smoking-rule in the room we have to charge an increased cleaning fee of 150,00 €.

Reinigung

Laundry service

Wir kümmern uns gerne um Ihre Reinigungs- und Wäschearbeiten. Je nach Kleidungsstück erfolgt die Reinigung im Haus oder diese wird an die örtliche Wäscherei übergeben. Die Kosten hierfür werden auf Ihre Zimmerrechnung gebucht.

We take care of your laundry. Depending on the clothes, the pieces will be cleaned at our house or at the local laundry. The costs are charged to your room bill.

Restaurants

Restaurants

Parkhotel Hachenburg (s. Seite 2 | s. page 27)

Außer Haus: | *In town:*

Da Peppe (Italienische Küche | *Italian cuisine*)

Alter Markt 10, Hachenburg

02662/1547

La Flamme (Flammkuchen | *Tarte Flambee*)

Alter Markt 20, Hachenburg

02662/9497691

Landgasthaus Hormann (Deutsche Küche | *German cuisine*)

Alte Frankfurter Straße 1, Hachenburg

02662/7583

Pegasos (Griechische Küche | *Greek cuisine*)

Graf-Heinrich Straße 2, Hachenburg

02662/1071

Yu Hu (Chinesische Küche | *Chinese cuisine*)

Lindenstraße 49, Hachenburg

02662/9483338

WICHTIGES VON A BIS Z

IMPORTANT FACTS FROM A TO Z

DE | EN

Restaurants

Restaurants

Zum Stern

Rheinstraße 22, Hachenburg

02662 / 949966

Zum Weißen Ross (Deutsche Küche | *German cuisine*)

Alter Markt 7, Hachenburg

02662 / 9478070

Schwimmbad

Public swimming pool

Löwenbad (mit Außenbecken)

Lohmühle, Hachenburg

02662 / 6677

Surfen

Surfing

Hajos Surfschule am Postweiher

Postweiher Freilingen

0172 / 6554098

Tankstellen

Petrol stations

AMB (24h geöffnet)

Graf-Heinrich-Straße 24, Hachenburg

BellOil (bis 22:00 Uhr geöffnet)

Graf-Heinrich-Straße 18, Hachenburg

Aral (bis 21:00 Uhr geöffnet, So bis 20:00 Uhr)

Saynstraße 44, Hachenburg

Taxi

Taxi

City Taxi Hachenburg

02662 / 9443456

Taxi Kappi-Tullius

02662 / 939390

Taxi Uwe Bischoff

02662 / 944444

Telefon

Phone

Informationen zu Ihrem Zimmertelefon finden Sie auf Seite 5.

Information about your room phone can be found on page 29.



WICHTIGES VON A BIS Z

IMPORTANT FACTS FROM A TO Z



Tennis

Tennis

TuS Hachenburg

Sandplätze (nur im Sommer) | *Sand courts (only in summer)*

Alte Frankfurter Straße 13, Hachenburg

02662 / 949815

Tenniscenter Zinhain

Zinhainer Weg 15, Bad Marienberg

02661 / 9518561

Öffnungszeiten täglich von 9:00 - 22:00 Uhr

Online-Platzreservierung unter zinhain.courtmanager.de.

Opening hours daily from 9 a.m. - 10 p.m.

Online court reservation on zinhain.courtmanager.de.

Tierarzt

Vet

Tierarztpraxis Gerhardus

Schießrain 15, Hachenburg

02662 / 7743

Kleintierpraxis Weller & Schneider

Steinebacher Straße 35, Hachenburg

02662 / 3155

Tourist-Information

Tourist information

Tourist-Information Hachenburger Westerwald (s. Seite 7)

Alter Markt 4-6, Hachenburg

02662 / 9699760

Treffpunkt Alter Markt

Summer concerts

Open-Air-Konzerte im Sommer auf dem Alten Markt

Infos auf www.hachenburger-kulturzeit.de.

Open air concerts in the summer on the Alter Markt square

Infos on www.hachenburger-kulturzeit.de.

Wandern

Hiking

Dutzende Kilometer markierte Wanderwege rund um Hachenburg, ganzjährig geführte Wanderungen.

Wanderkarten erhalten Sie an der Rezeption (s. auch Seite 8).

Dozens of marked hiking trails around Hachenburg. Guided tours all year long. Hiking maps are available at the reception desk.



PARKHOTEL
★★★★

WICHTIGES VON A BIS Z

IMPORTANT FACTS FROM A TO Z

DE | EN

Wellness <i>Wellness</i>	Unser Wellnessbereich befindet sich im 2. UG. Nähere Informationen finden Sie auf Seite 3. <i>Our spa is located in the basement. See page 28 for further information.</i>	
Westerwald-Brauerei <i>Brewery</i>	Erlebnis-Brauerei mit Führungen und Kursen (s. auch Seite 12). <i>Local brewery with large range of products, guided tours and workshops.</i> Am Hopfengarten 1, Hachenburg	02662 / 8080
Wintersport <i>Winter sports</i>	Skilift mit Flutlicht und Schneekanone am Schorrberg Bad Marienberg <i>Ski lift with floodlighting and snow canon at the Schorrberg Bad Marienberg</i>	
Zahnarzt <i>Dentist</i>	Dr. Ingo Schneider Albertine-von-Grün-Straße 14, Hachenburg	02662 / 944497
	Zahnarztpraxis Schretzmair Johann-August-Ring 2, Hachenburg	02662 / 7009
	Dr. Thomas Wickmann Gartenstraße 16, Hachenburg	02662 / 3036
Zahnbürste & Co. <i>Toothbrush & Co.</i>	Falls Sie mal etwas vergessen haben sollten: Zahnbürsten und viele weitere kleine Helfer und Dinge des täglichen Bedarfs halten wir an der Rezeption für Sie bereit. <i>In case you forgot something at home: We provide toothbrushes and many more little helpers for you at our reception.</i>	



WELCOME!



Dear Guest,

a warm welcome to the Parkhotel Hachenburg. We hope you had a pleasant journey.

Important information for your stay with us is provided in this brochure:

- Food & Drink
- Wellness & Beauty
- Phone & Wifi
- A-Z index of important details (see p. 17)

Should you have any questions or requests, please contact our reception staff who will be happy to assist.

Should the automatic entrance door be locked, your room card opens it by using the card reader. It is located to the right of the main entrance.

Your comfort is our priority. We offer a variety of pillows tailored to suit your personal taste. Please speak to our reception staff regarding this.

We wish you a pleasant and relaxing stay, have a wonderful time at our Parkhotel.

**Your team,
Parkhotel Hachenburg**

FINE FOOD, FIRST-CLASS SERVICE

Enjoy our culinary delights in our **à la carte restaurant**, which seats up to 120 people in a modernly designed room, featuring soft lighting, comfortable chairs and benches. An ambiance perfect for special get-togethers, be it romantic meals for two, family gatherings or social events. Our outdoor garden terrace is especially inviting in good weather where you can enjoy your meal and the view over the Nistertal valley. A special highlight of our restaurant is the large panoramic window with the opportunity to view our passionate young kitchen team prepare the food you have chosen.

The restaurant offers hot meals daily from 12:00 – 2:00 pm and 6:00 – 9:00 pm.

OUR BREAKFAST: A FEAST FOR THE SENSES

Our **breakfast buffet** caters for those in a rush or those who savour breakfast at their leisure. Choose from a rich choice of rolls, bread, cereals, cheese, sausage, ham, egg dishes and preserves, a selection of juices, not forgetting the perfect cup of coffee or tea. Many of our breakfast dishes include fresh quality local products.

Monday to Friday 07:00 – 10:00 am

Saturday & Sunday 07:30 – 10:30 am

DRINKS, SNACKS AND CONVERSATIONS

The **bar** and bistro area is the central meeting place in Parkhotel. It adjoins the lobby and seats 50 people. This is where Alexander Graf von Hachenburg, were he still alive, would surely take his seat and delight to tell you all about his family the Sayn-Wittgensteins. While you sit and enjoy your snacks and drinks with a view into the countryside, you realise your vacation has now begun. No better place to enjoy a glass of wine or your favourite drink as in our cosy lounge with inviting fire place.

SPA & FITNESS



SPA

We recommend a visit to our spa facilities where you will discover an indoor-pool (13 x 5 m), Finnish sauna (90°C), sanarium (60°C), steam-bath and relax rooms in the lower level. Bathrobes are provided in your bedroom, towels in the spa area.

Pool 06:00 am – 07:00 am & 08:00 am – 10:00 pm

Sauna 03:00 pm – 06:00 pm on demand

FITNESS ROOM

Our fitness room offers the opportunity to workout with a wide variety of fitness equipment and for your entertainment there is also a flat screen TV.

Should you prefer outdoor training our reception staff will provide maps and recommend routes and trails in and around Hachenburg. Further information can be found on www.hachenburger-westerwald.de/wandern.

BEAUTY CENTER

Several rooms for various types of treatments from head to toe are waiting for you.

Qualified beauticians and massage therapists look forward to welcoming and advising you on your individual choice of treatment. They will compile a personal care and relaxation package for you, ranging from facial treatments to a tension relieving massage with high-quality Babor products.

Should you have forgotten to book your treatment in advance, our reception staff will be happy to assist finding an available booking for you.

*Further information about offers and prices
of our beauty center can be found online:
www.parkhotel-hachenburg.de/wellness-beauty.*

TELEPHONE

Please dial „0“ for an outgoing line.

Phone number Parkhotel: +49 2662 94965-0

Fax number Parkhotel: +49 2662 94965-25

To receive external calls, please replace the “0” of the hotel phone number by the digit 1 following your room number, e.g. for room number 214: +49 2662 94965-1214.

WAKE-UP CALL

Please ask the reception staff for a personal wake-up call.

IMPORTANT PHONE NUMBERS

Reception: - 20

Restaurant: - 28

Beauty Center: - 26

Police: 0110

Fire Department: 0112

INTERNET / WIFI ACCESS

Free access to wifi within the hotel is available for guests. Just connect your notebook or mobile device to the wifi network “Parkhotel”. After accepting the terms and conditions, please click „Verbinden“. Our reception staff will be happy to help if you require assistance.

BIENVENUE!



Cher hôte,

Nous vous souhaitons la bienvenue dans notre Parkhotel Hachenburg et espérons que vous avez eu un bon voyage.

Dans cette brochure vous trouverez des informations importantes pour votre séjour chez nous:

- Manger & boire
- Spa & beauté
- Téléphone
- Accès WIFI/internet

Si vous avez encore des questions ou désirs, n'hésitez pas à nous contacter personnellement. Nos employés à la réception vous aideront.

Si la porte automatique de l'entrée principale devait être verrouillée pour une raison quelconque, vous pouvez l'ouvrir avec votre carte de chambre. Vous trouvez le lecteur de carte à droite de l'entrée.

Si vous souhaitez un coussin spécial, informez la réception s'il vous plaît.

Nous vous souhaitons un séjour plaisant et un temps magnifique dans notre Parkhotel.

Votre team de Parkhotel Hachenburg



PARKHOTEL
★★★★

BON REPAS, SERVICE EXCELLENT

Un design modern avec lumière tamisée et des chaises et bancs confortables pour une réunion conviviale: environ 120 personnes peuvent être choyés par la cuisine dans notre restaurant. Par beau temps, nous vous servons des plats délicieux sur la terrasse avec une vue magnifique sur la vallée Nisteral. Si vous êtes intéressés par la préparation de vos repas, vous pouvez regarder notre jeune équipe de la cuisine au travail.

Repas chauds tous les jours: 12:00–14:00 heures & 18:00–21:00 heures

NOTRE PETIT-DÉJEUNER: AFIN DE BIEN COMMENCER LA JOURNÉE

Notre buffet riche offre des délices pour chacun. Vous pouvez choisir d'une variété de petits pains et de pains, de céréales, de fruits, de fromages, de charcuterie et de jambons, de plats aux œufs et de pâtes à tartiner sucrées. En plus, il y a des jus divers, du café et des thés autant que vous voulez.

Lundi – Vendredi: 07:00–10:00 heures

Samedi & Dimanche: 07:30–10:30 heures

BOISSONS, CONVERSATIONS, CONVIVIALITÉ

Si Alexander Graf d'Hachenburg vivait encore, il s'assoierait sûrement ici pour raconter de sa famille Sayn-Wittgenstein. Le bar est le point de rencontre central dans le Parkhotel. Les 50 places assises du bar et du bistro sont à côté de l'hall d'accueil et invitent de rester. En savourant votre snack ou drink, vous pouvez bénéficier de la vue sur le vert paysage dehors. C'est plus tard à ce moment, que vous êtes en vacances! En outre, vous pouvez vous détendre avec un verre de vin ou avec un cocktail dans notre lounge avec une cheminée.

SPA & BEAUTÉ



SPA

Nous vous recommandons notre domaine de spa avec piscine intérieure (13 x 5 m), sauna finlandais (90°C), sanarium (60 °), bain de vapeur et des salles de détente dans le sous-sol. Vous trouverez des peignoirs dans votre chambre et des serviettes dans l'espace spa. Des chaussures de bain sont disponible à la réception.

Piscine: 06:00–07:00 heures & 08:00–22:00 heures

Sauna: 15:00–18:00 heures au besoin

SALLE DE FITNESS

Dans notre salle de fitness vous pouvez continuer votre entraînement pendant votre séjour. Vous trouverez d'équipement de fitness dans le sous-sol. Nous vous offrons un téléviseur à écran plat pour votre divertissement.

Il est aussi possible de faire des activités dehors: nous recommandons des chemins de randonnée à Hachenburg et dans les environs. Contactez notre personnel à la réception pour des cartes et des informations ou visitez le site Internet www.hachenburger-westerwald.de/wandern.

CENTRE DE BEAUTÉ

Plusieurs salles pour des traitement divers de la tête aux pieds vous attendent.

Nos esthéticiens et masseurs qualifiés vous conseillent et vous gâtent. Ils préparent un programme de beauté et soin individuel pour vous: stimulant, régénératif, réparateur ou anti-âge avec des produits de haute qualité Barbor.

Si vous avez oublié de réserver votre traitement à l'avance, n'hésitez pas à contacter notre personnel à la réception pour une date appropriée.

*Pour plus d'informations concernant
des offres et prix consultez notre site web:
www.parkhotel-hachenburg.de/wellness-beauty.*

TÉLÉPHONE

Sélectionnez “0” pour une ligne extérieure s’il vous plaît.

Numéro téléphone Parkhotel: +49 2662 94965 – 0

Numéro fax Parkhotel: +49 2662 94965 – 25

Si vous voulez être appelés de l’extérieur, remplacez le “0” par le “1” et votre numéro de chambre, par exemple numéro de chambre 214 : +49 2662 94965-1214.

RÉVEIL

Vous pouvez donner votre réveil à la réception.

NUMÉROS IMPORTANTS

Réception: - 20

Restaurant: - 28

Salon de beauté - 26

Police / urgence: 0110

Pompiers: 0112

INTERNET / ACCÈS WIFI

Pour nos hôtes nous offrons un libre accès wifi. Connectez votre ordinateur portable ou appareil mobile simplement avec le wifi „Parkhotel“.

DIE HOGANO-HOTELS IM WESTERWALD UND AN DER LAHN



WILDPARK HOTEL
BAD MARIENBERG



LANDHOTEL KRISTALL
BAD MARIENBERG



HOTEL LAHNSCHLEIFE
WEILBURG



SCHLOSSHOTEL
WEILBURG



Betriebsstätte der Hogano GmbH & Co. KG
Ein Unternehmen der Firmengruppe KRÜGER

PARKHOTEL
Burggarten 1
57627 Hachenburg
Tel. 0 26 62 / 94 96 5 - 0
Fax 0 26 62 / 94 96 5 - 25
info@parkhotel-hachenburg.de
www.parkhotel-hachenburg.de

 [parkhotelhachenburg](https://www.facebook.com/parkhotelhachenburg)

 [parkhotel_hachenburg](https://www.instagram.com/parkhotel_hachenburg)